

**Károlyfalvi Olga**

# **Valamikor**

**Versek**



**2012**

## TARTALOM

1. Valamikor
2. Szomorúfűz...
3. A szél útján
4. Védett mélységek...
5. Kárpátalja
6. Tisza mentén
7. Nyári emlék
8. Kanadai éjszaka...
9. Amerre járok mind enyém...
10. Tavaszi ébredés...
11. Ezüstös hold
12. Éji álom
13. Búcsú a nyártól
14. Elhullott álmok
15. Kanadai fenyő
16. A hold útja
17. Új élet
18. Emlék
19. Tavaszi szellő
20. Az ősz
21. Téli élet
22. Chippewáknak ősi földje
23. Két fordítás  
    Johann Wolfgang Goethe: A vándor éji dala  
    A navaho
24. Valamikor – egy emlékezés lezárult
25. Képek jegyzéke

## Valamikor

Valamikor – talán igaz se volt  
Mikor a déli harang messze szólt  
Túl városon, keresztül berkeken  
Majd áhítattal elhalt csendesen.

Szabad szívem is megindult velem  
Mentem a vadvirágos földeken  
Könnyű léptekkel, mezítlábason  
A nap ragyogott fiatal arcomon.

Fehér felhő félénken vontatott  
Látóhatárral egyé olvadott  
Kacsák úszkáltak a kis tó felett  
A fű között egy vadnyúl reszketett.

Az alföldi táj hozzám tartozott  
A szőke szellő régi dalt hozott  
Legendák népe, kérges volt kezük  
Velem nőttek, vagy én nőtem velük?

Zsíros talajban ott érett a lét  
Asztalok várták hű ígéretét  
És friss kenyérért könyörgött a száj  
Míg évről-évre megújult a táj.

Gémeskút állt a tanyák közepén  
Kertjükben összegyűlt a seregély  
S a vén eperfák lombjai között  
Áldott gyümölcs pirosba öltözött.

Átjárón túl, a vasúthoz közel  
Nagy ház állott és kerítés kővel  
Szürke pad volt kökénybokor tövén  
Ott pihentem, Édesanyám ölén...

## Szomorúfűz...

A Tisza lassan folydogált,  
Szőke fodra itt-ott megállt  
A mélybehulló part öléen,  
Szomorúfűzek közelén.

A fűzfa lombja csillogott  
Fényt, a napsugártól lopott,  
Pára csókjától öntözött  
Ezüstös zöldbe öltözött.

Víz, a habját egyre úzta,  
S a vágó ágakba tűzte.  
A fűzfa lombja reszketett  
Tán a Tiszába szeretett?

1999. július 3.

## A szél útján

Égi pályáját járja már a hold  
Sugarával a föld találkozott  
Csendes magányban, a félhomályban  
Csillagok ittak éji harmatot.

Szendergő sóhaj, ha megremegett  
Fuvallat szórta vágyát szerteszét,  
S tükör testével a Tisza folyó  
Mint alvajáró hunyta be szemét.

Keskeny karokkal a kecses fűzfák  
Cirógatták a víz ezüst arcát,  
S a Göncölszekér csillogva húzta  
Névtelen álmok színes halmazát.

Vásárhely szélén, magas gát mélyén  
A vadrózsa édes illata hullt  
Bársonyos útján, ernyedten, lustán  
Egy vándor szellő megindult alul.

Nyitott ablaknál karom kitártam  
Felkapta lelkem, hurcolta a szél  
Ahol a rónán, akácok lombján  
Most és örökké csak a múlt mesél.

## Védett mélységek...

Szeretek magamban lenni  
Rejtett ismeretre lelni,  
Mert az őszinte gondolat  
Meglátásokat osztogat.

Csillogó tettek és szavak  
Gyakran útszélre hullanak  
Nem hagynak mást, csupán romot  
Míg a csalódást hordozod.

Tapasztaltok szekerén  
Nytott szemmel utaztam én  
Hítem, reményem nem fogyott  
A nap új álmokat hozott.

Sötét kis zugban, ott belül  
Védett mélységek titka ül  
Örök életbe elviszem  
Isten megérti, úgy hiszem...

## Kárpátalja

Kárpátalján, erdős völgyben  
Moha fedte puha zöldben  
A napsugár arany lába  
Belép pompás otthonába,  
S a magasló hegyek között  
Jár a föld és égbolt között,  
Tiszta légben fehér felhő  
Követi egy kevély szellő  
Szakadozik az uszálya  
Fénylő kék marad utána.  
Hűvös patak halkan mormol  
Titokzatos, mély torokból  
Cikázó pizstrángok felett  
Ringatja a leveleket  
Magas menny fürdik tükrében  
Víz nem ragyoghat büszkébben!  
Bokron madárka énekel,  
Emberi szív nem éri fel  
Talán a hű párját várja  
Ki a fenyőerdőt járja?  
Törpe nyírfák kigúnyolják  
Csalódottsággal csúfolják  
Remeg szárnya, édes vágya,  
Üres a vadrózsa ágya  
Ne félj, ne félj kicsi madár  
Átölel a virágos nyár  
Friss levegő a réten át  
Hozza a fenyők illatát  
Meksúgják, párod mit üzen  
Te tudhatod – más senki sem.

Kárpátalja szép világom  
Szemeimet, ha bezárom  
Most is és örökre látom...

## Tisza mentén

Az Alföldön, lenn a mélyben  
Ragyog a fű a napfényben  
Kankalin az utak mentén  
Átkukucskál törpe cserjén  
Ugrádozó kis verebek  
A tó mellé telepszene  
Báránfelhők fenn az égen  
Hóféhéren húznak szépen.  
Áldott bőség a földeken  
Amit szeretsz, mind megterem  
Elfekszik a messzeségben  
Egy titkos kéz tenyerében...

Meglepő a jóslat bennem  
Egyszer talán majd ott fekszem  
Sötét földtakaró alatt  
Ami volt, felettem marad...  
Békességben lesz-e részem  
Örök élet törvényében?  
Életutamat úgy jártam  
Emlékeimre vigyáztam,  
Gazdag arany búzatáblák  
Nytott szívemet átjárják  
Látványukat lelkem vitte  
Országokon át messzire.  
Fürödtem a szőke árban  
Szomorúfűz árnyékában  
Tisza mentén, ott születtem,  
Bánát könnye ég szememben,  
Kárpát ködét, amíg bírta  
Magyar vérem itta, itta.  
Isten tudja, sokat éltem  
Sosem hagyott el reményem

## Nyári emlék

Virág borította sövény  
Gerjeszti édes illatát  
Szürketéglás házam tövén  
Rózsák szívják nap sugarát.

Tarka lepkék, álmos lepkék  
Gyengén lebben kicsi szárnyuk  
A kertemet mind ellepték  
Beteljesülhet-e vágyuk?

Soha nem volt ilyen meleg  
Folyondárok húsbe húznak,  
Rezgőpázsit, ha megremeg  
Magocskái mind kihullnak.

Almafámon madársereg  
Messze tájról, most pihennek  
Idő halad, gyorsan pereg  
Hajnalban majd útra kelnek.

Utam mentén magas szilfák  
Szőlő epedő fürtje hívogat  
A levüket dongók szívják  
Enyhíteni a szomjukat.

Fekete föld szíve feszül  
Zsírosan tekint az égre  
Megérett a búza belül  
Itt van az aratás végre.

Amikor már elmúlt a nyár,  
S leveleket kerget a szél  
Tudom, hogy szíved visszajár  
Emlékem mindig benned él...

1999 nyár

## Kanadai éjszaka...

A nap elszórja rőt tüzét,  
Hívogatja az éj szüzét  
Meleg szél surran dombon át  
Keresné csendes otthonát.  
A fáknek lombja feketén  
Nyújtózkodik a völgy ölén  
Hosszú árnyékuk elterül  
Amint a hold előkerül.  
Az ezüstszürke láp felett  
Táncoló, apró fény vezet,  
A nádas ködbe öltözik  
Búbosvöcsök már őrködik  
És felveri az éjszakát  
Üzenetül vigye szavát,  
Ne aludjék senki mélyen  
A sötétben, a veszélyben.  
Széles szárnyakkal sas repül  
Szeme a távolba merül  
Titkos fenyőerdő alatt  
Az indián lopva halad,  
Ő tudja útját egyedül  
És a Nagy Szellem ott felül...

## Amerre járok mind enyém...

Szívem csendben lüktet belül  
Térségében ott elmerül  
Zölde tenger, szőke folyó  
Fodros habjuk oly csillogó  
Napsugár a táncát ropja  
Fényözönét ontja, szórja  
S ha jó az éj, magas égen  
Csillagok ragyognak nékem.  
Lámpák égnek benn szerteszét  
Sötét bársonyok díszeként,  
Oltár lebeg a föld felett  
Mennyet imádság tölti meg.

Amerre nézek mind enyém  
Ezer látvány csak hull belém.

Itt van a sarkon már a nyár  
Pipacstól piros a határ  
Gabona érik, hajladoz  
Áldott magjától roskadoz.

Ha jó az ősz, a levelet  
Halvány sárgára festi meg  
Hűvös szellő azt meséli  
Elmúlástól nem kell félni.

Tél-időben a berkeket  
Hófehér pelyhek lepik meg  
Tekintetem, amit beér  
A fáradt föld pihenni tér.

De hamar itt a kikelet  
Újjá születni így lehet  
Rügyekkel teljes tavaszon  
Szeretlek én nagyon, nagyon...

## Tavaszi ébredés...

Bontakozik a táj felett  
Új étellel a természet  
A levelek arany-zöldek  
Vadvirágok gyorsan nőnek  
Ibolyák az erdőszélen  
M megbújnak a fák tövében  
Friss harmattól ragyog a fű  
Díszíti a gyermekláncfű  
Patakocskák megduzzadnak  
Itt-ott kis tavak buggyannak  
Pára-csókolta domb körül  
A napsugár szomjasan ül.  
Kedves, boldog madárhangok  
Velük csengnek a harangok  
Kék az ég, mint a víz tükre  
Illat száll a kéményfüstre  
Szomorúfűz ága hajlik  
Csendben hozsanna hallatszik  
Édes szellő, libben, táncol  
Ilyen szépet nem lát máshol  
Csak a magyar falu végén  
A szőke Tisza mentében...

1998. július 6.

## Ezüstös hold

Ezüstös hold figyelt a táj felett  
A fák levele gyengén remegett,  
Szellemelek surrantak a réten át  
Éj bontogatta puha fátyolát  
Nem láthatják a földi szemek –  
Ők már megszűntek lenni emberek,  
A suttogó szél lágy fuvallatán  
Olykor egy sóhaj hallatszott csupán –  
Minden sóhajt nyöszörgés követett,  
S a földre egy új élet született.  
Fák és virágok finom illata  
Vitte a vándor lelkeket haza,  
A hold sugara sziporkázva hullt –  
Egy titkos kéz, értük lassan kinyúlt,  
S az égben a csillaglámpák megett  
Ott vár rájuk a tiszta szeretet...

1999. február 21.

## Éji álom

Amikor az éj már leszállt,  
S imádság ül a szíveken,  
A természet is elpihen.

Az álom fényes vonatán  
Tűnnek a kilométerek  
Emlékekkel nálad leszek.

Utamat kíséri a hold  
Egyedül sohasem vagyok,  
Vezérelnek a csillagok.

A hársfa lombja, illata  
Átöleli a testemet –  
Mint ismerős, úgy emleget.

Néha gyengén lebben a szél,  
De a békés dombok alján  
Megnyugszik a föld harasztján.

Talán csak a lelkem beteg,  
Ne vigyen olyan messze még  
A holdsugaras tiszta ég!

A Göncölszekér oldalán  
Villogó szikra leszakad,  
S kitárt karomban ott marad.

Fenn, az Úristen kapuján  
Magányos lélek integet –  
Emlékezz, hogy szerettelek!

Távolban már a virradat  
Színes oltára ragyogott  
S az álmaimmal áldozott...

## Búcsú a nyártól

Sugártól égő nyári nappalon  
Szétekintek a meleg udvaron  
A kert mögött, a füves téren át  
Édes somkóró terjeszti szagát.  
Egy vándor szellő fújdogál alul,  
S a tüskerózsa virága lehull –  
Tűnnek a szirmok és múlik a nyár  
Másik évszak jön – az idő lejár.  
Piros madarak, bátor vándorok  
Követem őket, hogyha álmodok  
Fárasztó útjuk, már délre vezet  
Szárnyuk megvívja a magas eget  
A Tisza vize mély árnyékra lel  
A fűzfák ága csak sóhajt lehel  
Távoli dombsor, ahogy volt – marad  
Szittyá vitézek pihennek alant,  
Elmúlás nincsen – örök élet int  
Hű tenyerén az Isten tartja mind.  
Az érett búzák táblája mögött  
Tilinkó hangja messze költözött  
Szél ringatja a búzafejeket  
Az éles sarló nem ejt sebeket  
Mert éltet adó kenyeret arat  
Éhes ajkakon hála szavakat,  
Falú végén a kukorica szár,  
Termésével már megszedésre vár –  
Eső készül, a mennydörgés zajos  
Az égbolt színe sötét, zavaros  
Holnap talán az ősz visszhangja kél  
Talpam alatt a sok sárga levél...

## **Elhullott álmok**

Csillogó szemű kisgyermek voltam  
Gondtalan szívvel folyton daloltam  
Ártatlanul, bízón szerettem  
Az emberekre ránevettem.

Kérő szemekkel mesére vártam  
Ha anyai kéz ölelte vállam,  
S a mese szárnyán messze, messze  
Elrepültem a tündéerkertbe.

Láttam magam arany ruhában  
Futkározni a napsugárban  
Gyémántvirágok szikráztak rajtam,  
S a könnyezőknék mind odaadtam.

Csillogó szemű kisgyermek voltam  
Az álmaimat, óh hova szórtam?  
Elfogytak lassan, megfakultak  
Az őszi szélben mind szerte hulltak.

Én itt maradtam, és egyre várok,  
Hogy visszatérnek hozzám az álmok.

## Kanadai fenyő

Tülevelű büszke fenyő  
Csúcsát követni is nehéz,  
Egyenesen és merészen  
A távoli tájakra néz.

Búcsúzóul a nap ráhull  
Simogatja az alkonyat  
Gyengéden, mint a puha kezek  
Érintik öreg arcodat.

Derengéskor a sűrű köd  
Átlép a virradat felett.  
S eltűnik a büszke fenyő  
A tejszínű fátyol megett.

Tekinteted homály fedi  
Hangok kelnek innen és túl,  
Füleidben lüktet a zaj,  
S fokozódik, egyre vadul.

A tájon, hol minden békés  
Ki zavarhatja a csendet?  
Évezredek sora óta  
Természet tartja a rendet.

Megtisztul a lég lassacskán,  
S amint körbetekint szemed  
Kebledben a szíved kihűl  
Látod, de hinni nem mered.

A zöld fenyő mind ott fekszik  
Bénultan, holtan, ridegen  
Fűrészek vágják testüket  
A táj megtépett, idegen.

Tutajok húznak messzire  
Zsilip nyílik, az út szabad  
Folyó szaggatja kérgüket  
Utánuk egy-két csonk marad.

## A hold útja

Valahol, a dombok mögött  
A telihold már őrkdött  
Sietett a sötétségben  
Ezüstsugaras fényében  
Bagoly huhogott a völgyben  
Lombos ágon – büszke tölgyben  
Kicsi éltek, bizony félték  
Míg az odújukba tértek.

A hold, hogy magasba kúszott  
Éji homálytól már búcsúzott  
Lehullott szikrás palástja  
Fáradt föld széles vállára  
Ragyogott a magyar róna  
S a keresztes templom tornya  
S kiket nyugtalanság bántott  
Aludtak csillogó álmot.

## Új élet

Hegyek felett a ködpára lebeg  
És beborítja a magas eget  
A föld mélyén, a nagy folyókon át  
A fehér permet ringatja magát  
A fáknek lombja homályba merül  
Nem sejtí senki, hogy mi van belül  
Átláthatatlan az egész határ  
Ég, s föld között egy lélek titka jár.  
Elvándorol a mennynek ajtaján  
Tekintete egy háznak ablakán  
Mint puha selyem úszik a ködön  
Idő megáll a keresztes kövön  
Talán hallod, hogy valaki beszél,  
S az angyaloknak kórusa zenél.  
A könny pereg, a szív húrja szakad,  
De elmúlásból új élet fakad.

## Emlék

Az emlék oly szép  
Nem régen volt még

Alföldi tájon  
Arany kalászon

A búza érett  
Még égre nézett

Pipacsok szirma  
A fényt beszívta

Madarak szálltak  
Szabad határnak

S a méla csöndben  
Ős fákkal szemben

Zöldellő réten  
Kereszt tövében

Zsolozsma zengett  
A nap merengett

Mint fehér pelyhek  
Felhők lebegtek

S szívünkbe zártuk  
Vadrózsás álmunk

## Tavaszi szellő

Tavaszi szellő dalol a pusztán  
Csillogva hajlong, reszket a fű  
Nyílik a nárcisz, sok ezer más is  
Zöldell a búza, de gyönyörű!

Távolból templom harangja hallik  
Lüktet az élet, pezseg a vér  
Tavaszi vágyak, repdeső szárnyak  
Titkotok lopja, hordja a szél.

Csendes a tó, és tükre oly tiszta,  
Mint az én Édesanyám szeme  
A rónaságon, furulyás tájon  
Újjá éled az Alföld szíve.

Akácfa lombja, virágát bontja  
Üde illata messzire száll –  
Törtető ágán, dús koronáján  
Otthont talál a vándormadár.

Tavaszi szél dalol a pusztán  
Ragyog a napfény, szép a világ –  
Fentről az égből, felhőtlen kékből  
Szerető Isten tekint reánk.

## Az ősz

A kéklő égen felhők futnak át  
A nagy természet hűsíti magát  
A kalendárban szeptemberre jár  
Utazik délre a vándormadár.

Nem régen még tavaszi vágy fakadt –  
Vadrózsák álma a nyárra maradt  
Meleg sugártól ragyogott a táj  
Érett gyümölcstől piroslott az ág.

Az őszi este, mind elcsendesül  
A szél, ha kél, a fák között elül  
A nap vörös a mennybolt peremén  
Harangzúgáskor imádkozom én.

A sík vidék magánya végtelen  
Ködpara ül a hideg köveken  
A barázdákban elfekszik a por –  
Csapos hordókban készen áll a bor.

Levelek gyűlnek a bokrok tövén  
Szellő sodorja a róna ölén  
A csodás színek milliója száll –  
Sírjába zárja a magyar határ.

Az elmúlásba rejtezik a lét,  
Könny áztatja a búcsúzó szemét –  
Óh add nekem a szívem melegét,  
Hogy csillag útján érezzem kezét!

## Téli élet

Fénylő sugarak tündöklő napon  
Betáncolnak a szobaablakon  
Minden fehér, mit tekintet beér,  
A szüzi úton gördül egy szekér.

Udvarokon, a farakás, ha nő  
Az illatáról tudod, hogy fenyő  
A fák fagyosan nézik az eget –  
Vadludak szárnya messzire vezet.

Hólabdák árja szalad szertesztét  
A fiatalság dörzsöli kezét  
A kertek alatt zajlik a csata –  
Piros orcával térhetnek haza.

Lakóhelyeknél a hó kupaca  
Csak egyre nő – még látszik a tanya –  
Az istállóban nyugtalan a ló  
Szabad az út, a szánkónak való.

A gomolyfelhők szórják a pihét  
Csizmák csiszolják a járda követ –  
A kandallóban áldott a meleg  
A kémény füstjét viszik a szelek.

Az örökzöldek szépsége talán  
Eleven szín a téli kép falán  
Remény éled az öreg föld szívéen  
Tavasza váró győzelmes hitén.

## Chippewáknak ősi földje

Széttekintesz e táj felett  
S alig hiszed, mit lát szemed  
Magas növény, félig vízben  
Imádság derül a szívben

Beláthatatlan földeken  
Hol a híres vad rizs terem  
S pompázik a napsugárban,  
Színt változtat szélforgásban

Aratás jön szeptemberben  
Gondos indián kezekben  
Boldogság e földrészen élni  
Áldással, pihenni térni

A bőséges, ízes vadak  
Eléd friss falatot adnak  
A bogyók is utad állják  
Csak megszedésüket várják

Chippewáknak ősi földje  
Manitou az őrzője...

## **Két fordítás**

### **Johann Wolfgang Goethe: A vándor éji dala**

(Wanderers Nachtlied)

Te, aki a mennyben vagy  
Szenvedést, bajt csendesítesz  
Bár a nyomor duplán nagy  
Kétszeresen felüdütesz  
Elfáradok a zsongásban  
Mért e sérelem, s érzelem?  
Édes béke,  
Térj, oh térj be kebelembe!

### **A navaho**

Szépségben hisz a navaho  
Mert szíve tiszta, mint a hó  
Hittel hordja magában ő,  
Mi életével egyre nő:  
„Elöttem a szépség vezet  
Mögöttem a szépség követ  
Alattam a szépség terül  
Felettem a szépség derül,  
Szépségben járok szüntelen.”  
(angolból)

(Chippewa és navaho Kanadában élő indián törzsek)

## Valamikor – egy emlékezés lezárult

2007 elején jelent meg Domján Sándorné, Károlyfalvi Olga – Olga néni *Emlékiül Kanadából* című verskötete, mely 2010-ben, még néhány további verssel kibővítve felkerült a Magyar Elektronikus Könyvtárba.

Az *Emlékiül Kanadából* könyv és e gyűjtemény verseit olvasva sokan naiv, a természet ihlette költeményekre vagy nosztalgiaversekre gondolnak. Valóban, e versek képi-hangulati világa többnyire a természet képeitől kapott ihletet. Azonban a természeti képek mögött rendkívül mély érzések jelennek meg.

A Kanadából az utóbbi évek során hazaküldött, talán kissé zsánerszerű versek a Magyar Alföld, a magyar élet, a magyar táj örök szépségét, feledhetetlen hangulatát, elmúlhatatlan érzéseit, lelkiségét tárják elénk. A versekben felcsillan Isten a természetet teremtő alkotó műve, gondviselése az emberek felé. De a becsületes, dolgos alföldi magyar nép szeretete, megbecsülése hangja is.

Több vers természeti képe között érezhető a felsejlő fájdalom, a soha el nem múló szeretet élete már majd' két évtizede elvesztett társa iránt.

Mindenképp megjegyzendő, hogy e versek túlnyomó része az elmúlt évtizedekben, Kanadában született. A szerző lelkét, tollát megihlették a családi emlékek, az ifjúkor városa, Orosháza, fiatalságának kora, a világháború is.

A magyar táj örök varázsa, üzenete kitörölhetetlenül beíródott a szerző lelkébe. Szép verseket ihletett az új haza, az Európa-méretű, csodálatos természeti adottságokkal rendelkező Kanada természeti varázsa is.

Az emlékezés, az alkotás most véget ért. A szerző, aki 1919. március 21-én, a bánáti Melencén született, idén júniusban befejezte földi életútját. Verseiben olvashatóan, vágyott arra, hogy majd magyar hazája földjében pihenhessen, de új hazájában, ahol férje, Domján Sándor is nyugszik, találta meg nyughelyét.

Tízgyermekes vasutas családból, Orosházáról indult el pályafutása. A legkorábbi felmenők evangélikus hitük miatt jöttek Zombárról Orosházára. A szülők: Károlyfalvi Béla (1880-1944) és az édesanya, Szomják Ilona (1885-1975) a hajdani Osztrák-Magyar Monarchia délvidéki területei több állomásán szolgáltak, az édesapa, mint állomásfőnök, az édesanya, mint pénztáros. A család felmenői, tág rokonsága mind az ekkor kivirágzó Magyar Királyi Államvasutakhoz kapcsolódott. Károlyfalvi Béla édesapja, János lépett elsőként a MÁV szolgálatába, 1868-ban. Az anyai ágon az édesapa, Szomják József szintén magas beosztást töltött be, a testvér Szomják Elemér a szegedi állomás osztályfőnöke volt.

Trianon tragédiáját követően a családnak el kellett hagynia a Délvidéket, a szülők a Dél-Alföld tiszta, virágos kis állomásain szolgáltak. /Szentkút, Orosházi tanyák, Kútvölgy/

A gyerekek, akárcsak az anyai ágon rokon kiskunfélegyházi Hermann-fiúk, az állomások mindennapjaiban nőttek fel. A család végül Orosházára tért vissza.

Érdekes lehetett a 30-as, 40-es évek Orosházája, ahol együtt élt a szegénység és a szolid jólét, katolikus, református, evangélikus és unitárius napszámosok, iparosok, kis- és középparasztok, tisztességes hivatalnokok, pedagógusok katonák éltek együtt becsületben, mondhatni harmóniában a segítőkész, jó szándékú, lényegében teljesen beilleszkedett zsidó kereskedőkkel, iparosokkal, értelmiségekkel.

A város iskolarendszere, egyházi és szellemi élete toleráns, együttműködő volt, intézményeiből nagyszámú tehetség indult el.

A tíz gyerek ebben a milliőben nőtt fel, és indult el életútjára, mely az ilyen létszámú család miatt természetesen nem lehetett anyagi értelemben bebiztosítva. A 30-as évek második fele azonban, a nehézségek ellenére, egy emelkedő, lélekben erősödő ország volt, mely feladatokkal várta ifjúságát.

Tehát a nehézségek ellenére is reményteljes időszakban lépett a tíz testvér az ifjúság, a felnőtté válás útjára.

Sajnálatosan rövid időt kaptak Ilona (1907-35) és Sándor (1915-36), a tehetséges fiú, aki a szegedi dómban még a nagy kultuszminiszter ravatalánál is díszőrséget állt, egy megfázás miatt az érettségit megelőzően halt meg.

A többi testvér a család hagyományainak megfelelően az orosházi polgári, vagy az evangélikus gimnázium után a MÁV szolgálatába lépett. Aranka (1910-91) pénztáros lett, János (1916-89) az érettségit követően 1976-ig szolgálta a MÁV-ot, mint a Szeged-Rókus pályaudvar kereskedelmi főnöke vonult nyugállományba. Teréz (1930-2005) csak rövid ideig dolgozott a MÁV-nál. Elemér (1926-92) kereskedelmi, József (1922-2007) forgalmi területen léptek a MÁV szolgálatába.

Nagy élmény, öröm volt a felszabadult, visszatért területeken dolgozni, különösen Észak-Erdélyben. A négy évre újra magyar és szabad Kolozsvár emlékei, hangulata, fényei örök emléket jelentettek. A szállásadó Török Iván gróf a magyar vasutasoktól sokszor a lakbért sem fogadta el.

Olga (1919-2012) a gyors- és gépírói iskolát végezte el, csak rövid ideig dolgozott a MÁV-nál, 1945 után elhagyta az országot, Angliába, majd Kanadába került. Itt kötött házasságot az eredetileg Páparól származott Domján Sándor magyar királyi honvéd századossal.

Elismert tanítónő lett Ibolya (1909-93). A Dont is megjárta, mint evangélikus táborigazgató főhadnagy Károlyfalvi Béla (1912-1990). Itt alakult ki bajtársias barátsága Szurmay Tibor alezredessel. 1944-ben a Deák-téri templomban szolgált, 1945 tavaszán Dániában esett hadifogságba, ahol Pohly János római katolikus táborigazgató őrnaggyal, több lelkésszel és nagyszámú honvéddal együtt voltak 1946-ig a dániai és németországi hadifogolytáborokban, majd ő is Kanadába távozott, ahol hosszú ideig szolgált magyar nyelvű gyülekezetekben.

A háborút a család az ostromlott Budapesten élte át, a Deák-téri óvóhelyen. Elemér és József itt a lehetőség szerint segítették a menekülőket, a sérülteket, a zsidókat.

Az ostrom poklát követően a testvérek a MÁV-nál, vagy más munkaterületen kezdték újra az életet. A régi szaktudásra szükség volt, a szovjet szállítások érdeke vette le a Gulagra induló vonatról a vasutas testvéreket.

A Kanadába távozott Olgát csak 1974-ben, Bélát 1989-ben látták viszont a testvérek.

A MÁV a régi szakértelem alapján működhetett tovább 1945, majd 1949 után is.

A lányok és a fiúk családalapítása a 40-es 50-es években történt, itt azonban csak egy generáció életútjára, küzdelmére szeretnénk kitérni. Zárójelben, csak egy kivételt teszünk, Ibolya és Halász Ferenc mérnök egyik fia, Halász Géza (1948-2011), aki filmesztétikával is foglalkozott, sokat tett e versek összegyűjtéséért.

A kommunizmus ellenérzést keltett a családban, ennek ellenére becsülettel végezték a munkájukat. József volt pártonkívüliként az ország egyik legfiatalabb főtisztje az 50-es években.

A forradalom lelkesedése magával ragadta Elemért és Józsefet, Orosházán és Vésztőn kapcsolódtak be az eseményekbe. Ennek letartóztatás, állásvesztés lett a következménye, majd jelentős erőfeszítéssel lehetett talpra állni. A konszolidálódó viszonyok ellenére a bélyeg megmaradt, egészen a rendszerváltásig.

A testvérek egy részénél a gyerekek, az unokák töltötték be a nyugdíjas éveket, de mivel csak egy generáció életútja tartozik szorosabban a szerző verseihez, róluk itt nem esik szó. A család részletes története egyébként megtalálható Kis A. Sándor: *Mi orosházaiak* című könyvében.

Nehéz feltételek között, szüleiktől kapott becsülettel, hazaszeretettel, reményekkel indult el egy generáció az élet útján. A XX. század viharait kisemberként átélve, szétszóratás, számos méltánytalanság is osztályrészük lett. Útjuk, pályájuk, életük élményei, világuk, akárcsak a versek szerzőjéé már csak versbe foglalt érzés és emlék.

Dr. Károlyfalvi József

## Képek jegyzéke

Borító: Alföldi táj

1. A szülők 1900 körül
2. A szülők és gyerekek - 10-es évek
3. Károlyfalvi Béla, mint tábori lelkész
4. Károlyfalvi Sándor 1935 körül
5. Károlyfalvi József Kabódy Ferenc vasutastársával Kolozsváron, a házsongárdi temetőben
6. Károlyfalvi Olga a 40-es években
7. Az édesanya és a testvérek az 50-es években
8. Károlyfalvi János
9. Domján Sándor és Károlyfalvi Olga Kanadában, házuk előtt - 90-es évek
10. Halász Géza édesanyjával
11. Károlyfalvi Béla keresztel
12. Hadifogoly tábori lelkészek. Közöttük Czódor István, Pohly János és Károlyfalvi Béla
13. Kanada varázsa és őre
14. Az orosházi evangélikus templom

## KÉPEK



A szülők 1900 körül



A szülők és gyerekek - 10-es évek



Károlyfalvi Béla, mint tábori lelkész



Károlyfalvi Sándor 1935 körül



Károlyfalvi József Kabódy Ferenc vasutastársával Kolozsváron, a házsongárdi temetőben



Károlyfalvi Olga a 40-es években



Az édesanya és a testvérek az 50-es években



Károlyfalvi János



Domján Sándor és Károlyfalvi Olga Kanadában, házuk előtt - 90-es évek



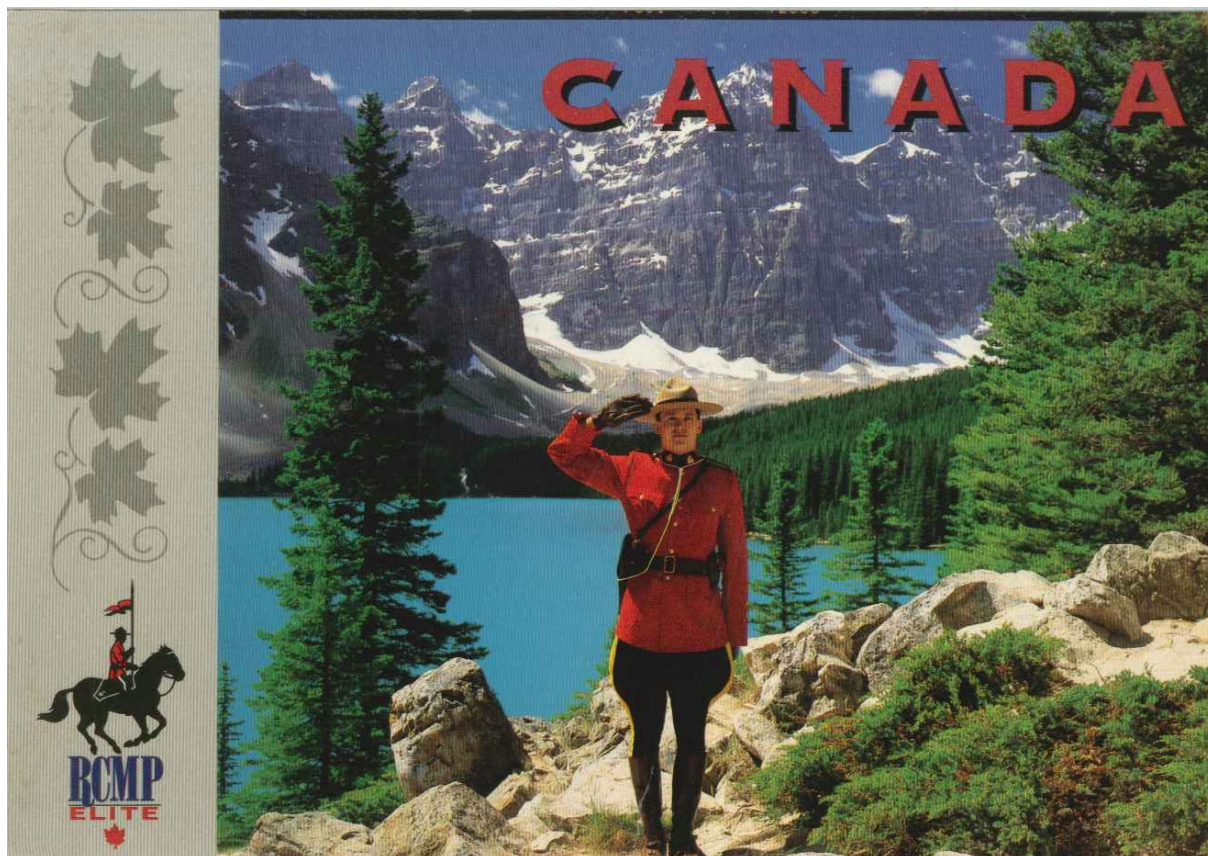
Halász Géza édesanyjával



Károlyfalvi Béla keresztel



Hadifogoly tábori lelkészek. Köztük Czódor István, Pohly János és Károlyfalvi Béla



Kanada varázsa és őre



Az orosházi evangélikus templom